

ປະມາລຈົບຈົນຂອງສາມາຊືກສາຫົວໜີນ

ໂດຍທີ່ຮູ້ຈົບຈົນແຫ່ງຮາຍກົງຈານຸບເກຈຊາໃຫຍ່ ພຸທະສິກຣາຊ ۲۵۶۰ ມາຕຣາ ۷/۶ ວຽກສາມບໍ່ຢູ່ຕີໃຫ້ຮູ້ພຶກຈຳໃຫ້ມີມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ເພື່ອໃຫ້ໜ່ວຍງານຂອງຮູ້ໃໝ່ເປັນຫຼັກໃນກຳນົດປະມາລຈົບຈົນສໍາຫັບເຈົ້າໜ້າທີ່ຂອງຮູ້ໃຫ້ໜ່ວຍງານນັ້ນ ຖ້າ ຜົ່ງຕ້ອງໄມ່ຕໍ່ກ່າວມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນດັ່ງກ່າວແລະພຣະຣາຊບໍ່ຢູ່ຕີມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ພ.ສ. ۲۵۶۲ ມາຕຣາ ۵ ໄດ້ກຳນົດມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ຜົ່ງເປັນຫຼັກເກີນທີ່ກຳນົດມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ເພື່ອໃຫ້ເປັນຫຼັກສໍາຄັນໃນກຳນົດປະມາລຈົບຈົນຂອງໜ່ວຍງານຂອງຮູ້

ອາສີຍໆຈຳນາຈຕາມຄວາມໃນມາຕຣາ ۶ ວຽກສາມ ແຫ່ງພຣະຣາຊບໍ່ຢູ່ຕີມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ພ.ສ. ۲۵۶۲ ຮະເບີບຄົນະກຽມກາມມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ວ່າດ້ວຍຫຼັກເກີນທີ່ກຳນົດປະມາລຈົບຈົນ ຊັ້ນຈຳນົດຈົບຈົນ ແລະກະບວນກາຮັກຊາຈົບຈົນຂອງໜ່ວຍງານແລະເຈົ້າໜ້າທີ່ຂອງຮູ້ ພ.ສ. ۲۵۶۳ ປະກອບກັບມີຄົນະກຽມກາມມາຕຣູ້ານທາງຈົບຈົນ ໃນການປະໜຸມຄັ້ງທີ່ ۲/۲۵۶۳ ເມື່ອວັນທີ ۲۸ ກັນຍາຍັນ ۲۵۶۳ ຮັ້ນນັ້ນຕ້ອງວ່າກາງກະທຽວມາດໄທຢັ້ງກຳນົດໃຫ້ມີປະມາລຈົບຈົນສາມາຊືກສາຫົວໜີນໄວ້ ດັ່ງຕ່ອໄປນີ້

ຂໍ້ ۱ ປະມາລຈົບຈົນນີ້ໃຫ້ເປັນຫຼັກສໍາຄັນຕັ້ງແຕ່ວັນຄັດຈາກວັນປະກາສີໃນຮາຍກົງຈານຸບເກຈຊາເປັນຕົ້ນໄປ

ຂໍ້ ۲ ໃນປະມາລຈົບຈົນນີ້

“ອົງກົດປົກປອງສ່ວນຫົວໜີນ” ໝາຍຄວາມວ່າ ອົງກົດປົກປອງສ່ວນຈັງໜ້ວດ ເຖິງບາລ ອົງກົດປົກປອງສ່ວນຕຳບລ ເມື່ອພ້ທຍາ ແລະອົງກົດປົກປອງສ່ວນຫົວໜີນອື່ນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ ແຕ່ໄໝ່ຮ່ວມເລື່ອງກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ ກຽມເຫັນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ

“ສາຫຼຸກສາຫົວໜີນ” ໝາຍຄວາມວ່າ ສາຫຼຸກສາອົງກົດປົກປອງສ່ວນຈັງໜ້ວດ ສາຫຼຸກເຖິງບາລ ສາຫຼຸກສາອົງກົດປົກປອງສ່ວນຕຳບລ ສາຫຼຸກເມື່ອພ້ທຍາ ແລະສາຫຼຸກສາອົງກົດປົກປອງສ່ວນຫົວໜີນອື່ນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ ແຕ່ໄໝ່ຮ່ວມເລື່ອງສາຫຼຸກສາຫົວໜີນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ

“ສາມາຊືກສາຫົວໜີນ” ໄດ້ແກ່ ສາມາຊືກສາອົງກົດປົກປອງສ່ວນຈັງໜ້ວດ ສາມາຊືກສາເຖິງບາລ ສາມາຊືກສາອົງກົດປົກປອງສ່ວນຕຳບລ ສາມາຊືກສາເມື່ອພ້ທຍາ ແລະສາມາຊືກສາຫົວໜີນອື່ນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ ແຕ່ໄໝ່ຮ່ວມເລື່ອງສາມາຊືກສາຫົວໜີນທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ

ຂໍ້ ۳ ສາມາຊືກສາຫົວໜີນຕ້ອງຍືດມິນໃນສຕາບັນຫຼັກຂອງປະເທດ ອັນໄດ້ແກ່ ທ່ານ ທ່ານ ສາສນາ ພຣະມາກັນຕະຕິຍີ່ແລະການປົກປອງຮະບອບປະຊຸມປົກປອງອັນມີພຣະມາກັນຕະຕິຍີ່ທີ່ກຳນົດປະມາລຈົບຈົນ ໂດຍຕ້ອງ ດຳຮັງຕົນ ດັ່ງຕ່ອໄປນີ້

(១) ປົກປ້ອງ ດູແລ ແລະຍືດຄື່ອປະໂຍ່ນຂອງໜ້າທີ່ເປັນສໍາຄັນ ພິທັກໝ່ຽກຊາໄວ້ຈຶ່ງເອກະຊາ ແລະອົງປົກປອງຂອງໜ້າ ແລະໄໝ່ຮ່ວມເລື່ອງໜ້າທີ່ມີກູ້ໝາຍຈັດຕັ້ງ

(២) ຍືດມິນໃນຄົນຮຣົມ ຈົບຈົນ ຕາມຫຼັກສາສາທີ່ຕົນນັບຄື່ອ ແລະເຄົາປະການແຕກຕ່າງ ຂອງແຕ່ລະສາສນາ

- (๓) จงรักภักดีและเหตุทุนไว้ซึ่งสถาบันพระมหากษัตริย์
 (๔) ยึดมั่นและรำงไว้ซึ่งการปกครองระบอบประชาธิปไตยอันมีพระมหากษัตริย์ทรงเป็นประมุข
 (๕) เป็นแบบอย่างที่ดีในการรักษาไว้และปฏิบัติตามซึ่งรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย
 ทุกประการ

ข้อ ๔ สมาคมสภាដื่นพึงปฏิบัติหน้าที่ด้วยความซื่อสัตย์สุจริต มีจิตสำนึกที่ดี และรับผิดชอบต่อหน้าที่ โดยอย่างน้อยต้องดำเนินตน ดังต่อไปนี้

(๑) ปฏิบัติหน้าที่เพื่อรับใช้ประเทศชาติและประชาชนอย่างเต็มความสามารถ ด้วยความรับผิดชอบ ยึดมั่นในหลักนิติธรรม ซื่อสัตย์สุจริต เสียสละ เป็นธรรม ไม่เลือกปฏิบัติ และปราศจากคุณติ

(๒) ไม่ใช้หรือยอมให้ผู้อื่นใช้สถานะหรือตำแหน่งของตน ไปแสวงหาประโยชน์ที่มิควรได้ โดยชอบด้วยกฎหมายสำหรับตนเองหรือผู้อื่น ไม่ว่าจะเป็นประโยชน์ในทางทรัพย์สินหรือไม่ก็ตาม

(๓) ไม่เรียก รับ หรือยอมจะรับทรัพย์สิน หรือประโยชน์อื่นใดสำหรับตนเองหรือผู้อื่น ในประการที่อาจทำให้กระทบกระเทือนต่อการปฏิบัติหน้าที่

(๔) ไม่ร่วมมือหรือสนับสนุนการทุจริตและประพฤติมิชอบทุกรูปแบบ

(๕) ไม่ใช้หรือบิดเบือนข้อมูลข่าวสารของราชการเพื่อให้เกิดความเข้าใจผิด หรือเพื่อผลประโยชน์ สำหรับตนเองหรือผู้อื่น

(๖) ไม่กระทำการใดที่ก่อให้เกิดความเสื่อมเสียต่อเกียรติศักดิ์ของการดำรงตำแหน่ง

(๗) แสดงความรับผิดชอบตามควรแก่กรณีเมื่อปฏิบัติหน้าที่บกพร่องหรือผิดพลาด

ข้อ ๕ สมาคมสภាដื่นพึงกล้าตัดสินใจและกระทำในสิ่งที่ถูกต้องชอบธรรม โดยต้องดำเนินตน ดังต่อไปนี้

(๑) ปฏิบัติหน้าที่ด้วยความยุติธรรม เป็นกลาง และปราศจากคุณติ โดยไม่หวั่นไหวต่ออิทธิพล แรงกดดัน หรือกระแสสังคม อันมีขอบด้วยกฎหมาย

(๒) ยึดมั่นในกฎหมายและไม่ใช้ช่องว่างทางกฎหมายเพื่อเอื้อประโยชน์สำหรับตนเองหรือผู้อื่น

(๓) คำนึงถึงระบบคุณธรรมในการแต่งตั้งผู้สมควรดำรงตำแหน่งต่าง ๆ

(๔) ต้องเปิดเผยข้อมูลการทุจริต การใช้อำนาจในทางที่ผิด การฉ้อฉล หลอกลวง หรือ การกระทำอื่นใดที่ทำให้ราชการเสียหายต่อเจ้าหน้าที่ผู้รับผิดชอบ

(๕) เปิดเผยหรือให้ข้อมูลข่าวสารอันอยู่ในความรับผิดชอบของตน อย่างถูกต้อง ครบถ้วน และไม่บิดเบือนแก่ประชาชน

ข้อ ๖ สมาคมสภាដื่นพึงยึดถือประโยชน์ส่วนรวมของประเทศชาติและความผาสุก ของประชาชนโดยรวม และมีจิตสาธารณะ โดยอย่างน้อยต้องดำเนินตน ดังต่อไปนี้

(๑) มีอุดมการณ์ในการทำงานเพื่อประเทศชาติและต้องถือเอาผลประโยชน์ของประเทศชาติ และประชาชนเป็นสิ่งสูงสุด

(๒) ไม่กระทำการอันเป็นการขัดกันระหว่างประโยชน์ส่วนตนกับประโยชน์ส่วนรวม ไม่ว่าโดยทางตรงหรือทางอ้อมตามที่บัญญัตไว้ในรัฐธรรมนูญและกฎหมาย

(๓) ไม่นำข้อมูลข่าวสารอันเป็นความลับของราชการ ซึ่งตนได้มาระหว่างอยู่ในตำแหน่งไปใช้เพื่อให้เกิดประโยชน์แก่เอกชน ทั้งในระหว่างการดำรงตำแหน่งและเมื่อพ้นจากตำแหน่ง

(๔) มีจิตสาธารณะ จิตอาสา และอุทิศตนปฏิบัติหน้าที่เพื่อประโยชน์ส่วนรวมของประเทศชาติและความสุกของประชาชนโดยรวม

(๕) ปฏิบัติหน้าที่ด้วยความรับผิดชอบโดยมุ่งหมายให้ทุกภาคส่วนในสังคมอยู่ร่วมกันอย่างเป็นธรรมผาสุก และสามัคคีป้องคง

ข้อ ๗ สมาชิกสภาพห้องถินพึงปฏิบัติหน้าที่โดยมุ่งผลสัมฤทธิ์ของงาน โดยอย่างน้อยต้องดำรงตนดังต่อไปนี้

(๑) ปฏิบัติหน้าที่อย่างเต็มกำลังความสามารถโดยมุ่งผลสัมฤทธิ์ของงาน ที่มีคุณภาพ โปร่งใส และตรวจสอบได้

(๒) ปฏิบัติตามกฎหมายและระเบียบแบบแผนของทางราชการ โดยคำนึงถึงผลประโยชน์ของประเทศชาติและประชาชนเป็นสำคัญ

(๓) อุทิศเวลาแก่ราชการ ไม่เบียดบังเวลาราชการไปประกอบธุรกิจหรือกระทำการอื่นใดเพื่อประโยชน์ของตนเองหรือผู้อื่น

(๔) เอาใจใส่ทุกชีวุสุและรับฟังเรื่องราวของทุกชีวุของประชาชนและรับทางช่วยเหลืออย่างเร่งด่วนและเท่าเทียมกัน

(๕) รักษาความลับของราชการ เว้นแต่เป็นการปฏิบัติตามหน้าที่และอำนาจตามกฎหมาย

(๖) รักษาทรัพย์สินของราชการและใช้ทรัพย์สินของราชการให้เป็นไปตามวัตถุประสงค์อย่างประยุต คุ้มค่า ระมัดระวังมิให้เสียหายหรือสิ้นเปลืองโดยไม่จำเป็น และไม่นำไปใช้เพื่อประโยชน์ของตนเองหรือผู้อื่น

ข้อ ๘ สมาชิกสภาพห้องถินพึงปฏิบัติหน้าที่อย่างเป็นธรรมและไม่เลือกปฏิบัติ โดยอย่างน้อยต้องดำรงตน ดังต่อไปนี้

(๑) ปฏิบัติหน้าที่ด้วยความเที่ยงธรรม เสมอภาค เท่าเทียม ปราศจากอคติ และไม่เลือกปฏิบัติโดยการใช้ความรู้สึกหรือความสัมพันธ์ส่วนตัว หรือเหตุผลของความแตกต่าง ทางเชื้อชาติ ถิ่นกำเนิด ศาสนา เพศ เพศสภาพ อายุ ความพิการ สภาพทางกาย สุขภาพ หรือสถานะทางเศรษฐกิจ หรือสังคม รวมทั้งเคารพศักดิ์ศรีความเป็นมนุษย์

(๒) ปฏิบัติต่อประชาชน ผู้ร่วมงาน และผู้เกี่ยวข้องอย่างให้เกียรติ

(๓) ไม่ใช้สถานะหรือตำแหน่งการเป็นสมาชิกสภาพห้องถินเข้าไปก้าว่าก่าย หรือแทรกแซงการปฏิบัติราชการ การดำเนินงาน การบรรจุ แต่งตั้ง โยกย้าย โอน เลื่อนตำแหน่ง เลื่อนเงินเดือน

และการดำเนินการทางวินัยหรือการให้พ้นจากตำแหน่งของข้าราชการซึ่งมีตำแหน่งหรือเงินเดือนประจำ พนักงาน หรือลูกจ้างของหน่วยราชการ หน่วยงานของรัฐ รัฐวิสาหกิจ หรือกิจการที่รัฐถือหุ้นใหญ่

(๔) ไม่ยินยอมให้คู่สมรส ญาติสนิท บุคคลในครอบครัว หรือผู้ใกล้ชิดก้าวก่าย หรือแทรกแซง การปฏิบัติหน้าที่ของตนเองหรือผู้อื่น

(๕) ปฏิบัติต่อองค์กรธุรกิจที่ติดต่อทำธุรกิจกับหน่วยงานของรัฐตามระเบียบ และขั้นตอน อย่างเท่าเทียมกัน โดยไม่เลือกปฏิบัติ

ข้อ ๙ สมาคมสภាដื่นพึงดำรงตนเป็นแบบอย่างที่ดีและรักษาภาพลักษณ์ของทางราชการ โดยอย่างน้อยต้องดำรงตน ดังต่อไปนี้

(๑) รักษาจรรยาของตนให้ดี น้อมนำพระบรมราโชวาท หลักปรัชญาของเศรษฐกิจพอเพียง และหลักคำสอนทางศาสนามาใช้ในการดำเนินชีวิต

(๒) เป็นแบบอย่างที่ดีในการเป็นพลเมืองดี ด้วยการเคารพและปฏิบัติตามกฎหมายอย่างเคร่งครัด

(๓) ปฏิบัติตนอยู่ในครอบจักริยธรรม คุณธรรม และศีลธรรม ทึ้งโดยส่วนตัว และโดยหน้าที่ ความรับผิดชอบต่อสาธารณะ

(๔) เป็นแบบอย่างที่ดีในการรักษาขนบธรรมเนียมประเพณีและวัฒนธรรมอันดีงาม รวมทั้ง รักษาเอกลักษณ์ของความเป็นชาติไทย

(๕) เคราะห์และไม่ละเมิดสิทธิและเสรีภาพของผู้อื่น ไม่แสดงกิริยาหรือใช้วาจา อันไม่สุภาพ อาหาดร้าย หรือใส่ร้ายหรือเสียดสีบุคคลใด

(๖) วางตนให้เป็นที่เชื่อถือศรัทธาของประชาชน และระมัดระวังมิให้การประกอบวิชาชีพ อาชีพ หรือการงานของตนเอง คู่สมรส ญาติสนิท หรือบุคคลในครอบครัวของตน มีลักษณะเป็นการ กระทำการที่เป็นภัยต่อความเชื่อถือศรัทธาของประชาชน

(๗) ไม่รับของขวัญ ของกำนัล ทรัพย์สิน หรือประโยชน์อื่นใดจากบุคคลอื่น และจะต้องดูแล ให้คู่สมรส ญาติสนิท หรือบุคคลในครอบครัวของตนปฏิบัติเช่นเดียวกันด้วย เว้นแต่เป็นการรับจากการให้ โดยธรรมจรรยาและการรับที่มีบุปผาญติแห่งกฎหมายให้รับได้

(๘) ไม่กระทำการอันมีลักษณะเป็นการล่วงละเมิดหรือคุกคามทางเพศ จนเป็นเหตุทำให้ ผู้ถูกกระทำได้รับความเดือดร้อนเสียหาย หรือกระทบต่อการปฏิบัติหน้าที่ โดยผู้ถูกกระทำ อยู่ในภาวะ จำยอมต้องยอมรับในการกระทำนั้น และไม่ทำความสัมพันธ์ทางเพศที่ตนมีต่อบุคคลใด มาเป็นเหตุหรือ มีอิทธิพลครอบจักริยธรรมให้ใช้ดุลพินิจในการปฏิบัติหน้าที่อันเป็นคุณหรือเป็นโทษแก่บุคคลใด

(๙) ไม่คบหาหรือให้การสนับสนุนแก่ผู้ประพฤติผิดกฎหมาย ผู้มีอิทธิพล หรือผู้มีความประพฤติ หรือมีชื่อในทางเสื่อมเสีย อันอาจกระทบกระเทือนต่อความเชื่อถือศรัทธาของประชาชน

ข้อ ๑๐ สมาคมสภាដื่นพึงรักษาไว้และปฏิบัติตามกฎหมาย ข้อบังคับการประชุมสภาท้องถิ่น และมติของที่ประชุมโดยเคร่งครัด โดยอย่างน้อยต้องดำรงตน ดังต่อไปนี้

(๑) สมาชิกสภាដื่นต้องรักษาไว้ซึ่งชื่อเสียงขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น และไม่กระทำการใด ๆ อันอาจก่อให้เกิดความเสื่อมเสียต่อเกียรติภูมิของประเทศไทยและสภាដื่น

(๒) สมาชิกสภាដื่นต้องกล้ายืนหยัดทำในสิ่งที่ถูกต้องเป็นธรรม ยึดมั่นหลักการในการปฏิบัติหน้าที่โดยปราศจากอคติใด ๆ

(๓) สมาชิกสภាដื่นต้องเคารพสิทธิ เสรีภาพส่วนบุคคลของผู้อื่น ไม่แสดงกิริยาหรือใช้จาบอันไม่สุภาพ มีลักษณะเป็นการดูหมิ่น หมิ่นประมาท เสียดสีหรือใส่ร้ายป้ายสีบุคคลใด หรือนำเอาเรื่องที่เป็นเหตุจลาจลภัยแสลงความเห็นในที่ประชุม หรือที่อื่นใด

(๔) สมาชิกสภាដื่นต้องไม่แสดงอาการข่มขู่ อาฆาตมาดร้าย หรือใช้กำลังประทุษร้ายต่อบุคคลอื่นในที่ประชุม บริเวณสภा หรือที่อื่นใด

(๕) สมาชิกสภាដื่นต้องอุทิศเวลาให้แก่การประชุม โดยคำนึงถึงการตรงต่อเวลาและต้องไม่ขาดการประชุมโดยไม่จำเป็น เว้นแต่ในกรณีเจ็บป่วย หรือมีเหตุสุดวิสัย

(๖) สมาชิกสภាដื่นต้องพิจารณาข้อบัญญัติ ญัตติ กระทู้ หรือเรื่องร้องทุกข์ที่เป็นประโยชน์ ต่อท้องถิ่น ประเทศไทยและประชาชนส่วนรวมโดยเร็ว

(๗) สมาชิกสภាដื่นต้องพิจารณาและให้ความเห็นชอบให้บุคคลดำรงตำแหน่งได้ตามบทบัญญัติของกฎหมาย โดยคำนึงถึงความรู้ ความสามารถ และพฤติกรรมทางจริยธรรมของบุคคลดังกล่าวด้วย

(๘) สมาชิกสภាដื่นต้องระมัดระวังการปฏิบัติงาน หรือการปฏิบัติหน้าที่ของบุคคลใกล้ชิด มิให้มีการกระทำใด ๆ อันเป็นที่เสื่อมเสียแก่สภាដื่น หรือองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

(๙) สมาชิกสภាដื่นพึงเสนอข้อมูลต่อที่ประชุมหรือต่อสาธารณชน เมื่อพบทึนการกระทำที่ทำให้ราชการ ผู้อื่นหรือประชาชนเสียหาย การใช้อำนาจในทางที่ผิด และการทุจริตประพฤติมิชอบของผู้บริหารท้องถิ่น สมาชิกสภាដื่น หรือบุคลากรขององค์กรปกครองส่วนท้องถิ่น

(๑๐) สมาชิกสภាដื่นต้องแต่งกายสุภาพเรียบร้อยตามข้อบังคับการประชุมสภាដื่น ให้เกียรติและเคารพต่อสถานที่ และสำรวมกิริยาวาจาในที่ประชุมสภា

(๑๑) สมาชิกสภាដื่นผู้ได้ทราบถึงข้อเท็จจริงที่อาจทำให้ตนขาดคุณสมบัติหรือมีลักษณะต้องห้าม ให้สมาชิกสภាដื่นผู้นั้นแจ้งประธานสภาท้องถิ่นทราบ

ข้อ ๑๑ สมาชิกสภាដื่นพึงปฏิบัติงานตามหน้าที่และอำนาจสภាដื่น เพื่อให้การตราข้อบัญญัติท้องถิ่น การบริหารราชการส่วนท้องถิ่น การจัดทำบริการสาธารณูปการ และการใช้จ่ายงบประมาณให้มีประสิทธิภาพสูงสุด เหมาะสม สอดคล้องกับบริบท สภาพปัจจุบันและความเสี่ยงทางจริยธรรม ภูมิศาสตร์ ความเป็นอยู่และวิถีของชุมชน ภูมิปัญญาท้องถิ่น ศิลปะ วัฒนธรรม ขนบธรรมเนียม และจารีตประเพณีอันดีงาม เพื่อประโยชน์สุขของประชาชนในท้องถิ่นอย่างยั่งยืน

หน้า ๑๖

ເລີມ ເຕັນ ຕອນພິເສດ ແລ ວ

ຮາຍກົງຈານບໍກຫາ

๗ ເມສາຍນ ແຂວງ

ข้อ ๑๒ ໃຫ້ບຸຄຄລ ຂໍາຮາຊກາຣ ພນກງານ ລຸກຈ້າງແລະຜູ້ປົງປັດຈານອື່ນທີ່ສກາທ້ອງດືນແຕ່ງຕັ້ງເປັນ
ຄົນະກຽມກາຣ ຄົນະອນຸກຽມກາຣ ແລະຄົນະທຳການຍືດຄືອປົງປັດຕາມປະມວລຈິຍຮຽມນີ້ດ້ວຍ

ข้อ ๑๓ ໃຫ້ປັດກະທຽມມາດໄທຢັກຫາກາຣຕາມປະມວລຈິຍຮຽມນີ້

ປະກາສ ປ ວັນທີ ๑ ມີນາຄມ ພ.ສ. ແຂວງ

ພລເອກ ອນຸພງໝໍ ເຟັຈິນດາ

ຮັບມູນຕີວ່າກາຣກະທຽມມາດໄທ